

尊皇大飯店 2020 商務合約  
Tsun Huang Hotel Contract for 2020

有效期間 Valid form : 自即日起至 2020 年 12 月 31 日止。  
available till 31<sup>st</sup> December, 2020

感謝貴公司的支持與厚愛將尊皇大飯店列為 2020 年度合作的對象，以下合約內容  
乃針對需求所訂，如有疑問還請不吝賜教。

Thank you for your interest in our Corporate Rate Program. Further to your  
request, Tsun Huang Hotel proudly proposes the following arrangement for year  
2020.

◎訂房優惠 Reservation department

房型 Room Type	坪數 Dimension	定價 Published Rate	合約價 Contract Rate	附贈早餐 Breakfast
精緻客房 DS	5 坪	TWD3,600	TWD 2,100	2 份 Two Breakfast
尊榮雙人房 GT	8 坪	TWD 4,600	TWD 2,500	2 份 Two Breakfast
豪華客房 JT	10 坪	TWD 4,800	TWD 2,700	2 份 Two Breakfast
尊貴家庭房 GF	10 坪	TWD 6,200	TWD 3,200	4 份 Four Breakfast
豪華家庭房 GFK	12 坪	TWD 6,500	TWD 3,500	4 份 Four Breakfast

※以上價格如遇週六以及連續假期需加價 TWD 200 元

The above prices are subject to fare increase TWD 200 on Saturdays and  
consecutive holidays.

◎餐飲優惠 Food and beverage department

- 訂席中式合菜，免一成服務費，搭贈主廚精緻小菜一盤
- 預訂西餐，免一成服務費，招待手工餅乾一盤

TEL : +886-5-2832088 嘉義市西區大華路 250 號 No.250, Dahua Rd., West Dist., Chiayi City 60089, Taiwan(R.O.C.)  
Web : www.hotel-thh.com e-mail : hotel.tshuang@gmail.com



## 期限與條件 Terms and Conditions

本合約有效期間自即日起至 2020 年 12 月 31 日止。飯店將視合約客戶住房量及特殊節日合約有效期間保留調整房價之權力。

Contract rates valid from available till 31<sup>st</sup> December, 2020, Tsun Huang Hotel reserves the right for rate adjustment according to the market without any further assistant.

## 尊榮禮遇 Corporate Privileges

- 每房贈送早餐
- Rate includes Breakfast in Restaurant.
- 額外早餐每位 TWD 200元  
Additional Breakfast per person TWD 200元
- 客房免費無線網路  
Complimentary High-Speed Internet Connection in Guest Room.
- 餐飲優惠：客房住宿期間享館內餐飲優惠免 10%(包廂、桌菜、宴席、Sky Lounge 除外)  
Restaurant discount: 10% off service charge(Except: VIP cabin-table d'hote、banquet and Sky Lounge)
- 客房配備：SAMPO 42 吋平面電視、乾濕分離淋浴設備、衛浴用品組、個人保險櫃、冰箱礦泉水及 Mini Bar 咖啡包、茶包、多媒體連接設備  
Apparatus in room : 42" TV、Separate Bathing and Grooming Facility、Bath product、Security Lockers、Mini Bar、Multimedia equipment with TV.
- 每日報紙 Daily Newspaper.
- 免費停車 Complimentary Car Parking.



### 顧客服務 Customer Service

我們很期待您的光臨，歡迎您個人、您的客戶以及同仁都能成為尊皇大飯店的貴賓，能提供我們的貴賓們最高品質的舒適與享受是我們飯店最重要的責任，您的貴賓如有提出任何需求，請您不吝與您的業務人員聯繫。

We are looking forward to welcoming you, your colleagues and your clients to the Tsun Huang Hotel. Our Guests' comfort and enjoyment is of primary importance to us. Should your guest require any assistant, please do not hesitate to contact your Account Manager.

Tel: 271-7197  
Fax: 05-271-7195

公司：尊皇大飯店股份有限公司

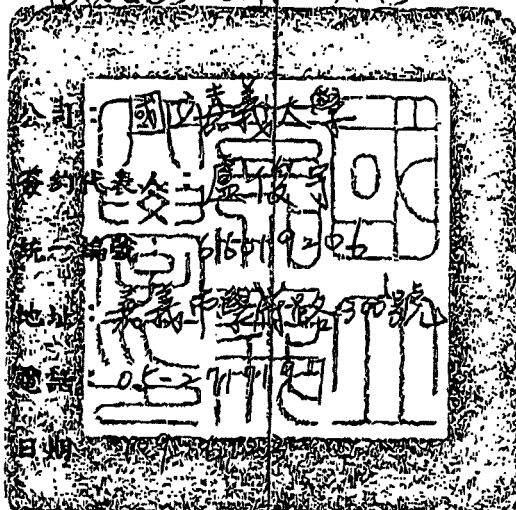
簽約代表人：李怡萱

統一編號：53962976

地址：嘉義市西區大華路250號

電話：05-2832088

日期：



請於簽名確認後，將此份合約寄回覆給我們，以利儘儘快於飯店系統中建立此合約價格。經簽署同意代表貴公司接受我們所提供上述條件與價格。

Please kindly sign and return this contract to activate your contract rate in our Reservation System. Counter-signed Contract represents Rate conditions and outlined are accepted.